草莽喋血記

七彩綜藝電影銀幕，和有中英字幕的武俠巨片，「草莽喋血記」，定於四月廿四（星期日），在維雲戲院公映了，主演人林翠、張揚、董霞、孫琦等。

阿龍和阿虎是同胞兄弟，阿龍的女友是金花，阿虎的戀人是玉琴。

阿龍與金花因統稅子弟徐廣才所害，誣衊罪狀，被警察拘捕，後私逃出獄，憤而落草當寇，未幾，被推爲山寨首領，

阿虎年警官學校畢業，深獲上峯信任，乃命他率警前往剿盜，他不知其兄阿龍爲盜首，與槍擊傷他，而金花在混戰中，被彈射中而死去，阿龍憤而大開殺戒，又帶隊把仇人徐廣才殺了，並放火焚其屋，阿虎聞訊，率警趕到，阿龍拒捕，阿虎舉槍，竟誤中阿龍要害，終於死去。

宿仇已報，匪患已除，阿虎與玉琴亦終成眷屬。

室內照明新趨向

自一八七三年人類製造出第一個白熾燈泡，把電能變成光源以來，電氣照明到現在有近百年的歷史了，在這期間，電氣照明技術已到了不斷的改進，除了鳥（金旁下同）絲燈泡外，還發明了日光燈，螢光燈和螢光白熾燈，從屋內照明用具的結構來看，現在是「點光源」（烏絲燈泡）和「線光源」（如光管）的階段隨着科學的發展，室內照明將向「面光源」發展，從利用能量方面來看，現在一般是用電能變成光能，而將來的光源，除了電能以外，還要利用原子能和太陽能，從現代科學的角度看，遠景是令人鼓舞的。

▲電螢光板燈

電螢光板燈又稱雪場致發光燈或電

▲太陽能燈

有一種特殊的發光材料，它能够把白天吸收來的太陽光的能量貯存起來，到了晚上就把這些能量慢慢放出，這種發光材料叫晶態鍶（石旁）光體，根據它的特性，現在有人設想把它塗在透明的大屋頂上，製成一種太陽能燈，白天吸收太陽光，晚上就會自動發出光來，這是一種最經濟的照明光源了，不過現在試驗還沒有成功，發出的光度還不够大，同時受潮後還逐漸分解，將來科學工作者們克服了這兩個缺點後，太陽能燈將得到實際應用，到那時，「白日依山盡，餘光通夜明」，這種充滿詩意的境界便變成現實了。

這種燈的發光效率很高，不過目前還處於試驗階段，它的照明效果距離理論推算仍很遠，亮度並不高，還不能實際應用於室內照明，但是它很有發展前途，可能預料，經過電氣科學工作者的努力，將來一定能大量地作室內照明。

▲原子燈

把放射性元素（金旁）和免（金旁下同）加入到發光材料中，利用它們裂變時放出的各種射線，激發發光材料，使它發光，這樣，只要把這種發光材料塗在一塊玻璃板上，就成爲一個長久不熄的原子燈了，因爲放射性元素的裂變能够持續很長的時間，將來使用這種燈，將是很經濟簡便的。

塘西花月痕

（此為舊作重載）二七三

第卅六節：花雲仙淪落爲傭

恐怕妓女不能够生兒育女，結果經過小牛細倫多方的解釋，並舉出許多事實證明，妓女生兒育女的指不勝屈，家長們也就不再提出反對。當下小牛細倫含笑回答他底五姊，想見花雲仙易如反掌，如果不怕「失禮」親友的話，大可以叫她參加明日生日宴會，更可以趁這個機會，俾各位親戚見面一下，秉公批評，是否具有住家人態度，而沒有青樓氣習？五姊夫適在旁邊一聞此言，不等待太太答覆，馬上舉起雙手，豎明「贊成」。原來這位五姊夫姚彎九，亦是風月場中的老雀，廣州的陳塘南，香港的石塘咀，以及馬交的鵝隆新街，俱有帶過阿姑仙歸家娘，和小牛細倫名義上是郎舅之親，實際上又是同行同攪的朋友，自屋」，即「大家庭」之意。

然沒有歧視妓女的觀念，五姊以丈夫爲一家之主，都欣然答應，更樂得乘機一見她底未來的小弟婦了。

花雲仙自從參加姚府這一次生日宴會之後，覺得小牛細倫的家長，通情達理，親戚亦非富則貴，排場濶綽，加上小生細倫對待自己，「往情深，名目上雖是「一娘」，實際沒有大婦，和正室沒有差異，於是，決定作歸家娘，花雲仙既甚自由身，「沒有龜鴇約束，一切事都順利進行。

花雲仙方面，雖然不需要付出身價，但小生細倫仍然名正言順的，遵例行事，所花費的錢，不過不失，執案廳宴朋友，答謝姊妹的送禮「利是」，自不必說，花雲仙「上街」的前夕，太子卓恰悉這個消息，仍苦苦追求，詢問她爲什麼不肯隨他作妾？花雲仙不便說出理由，祇好含糊以應。

花雲仙隨小牛細倫一作歸家娘，和家長同居於「大屋」之內，所謂「大屋」，即「大家庭」之意。

椎匡餐館推賣

雲璋遠東飯館，位居華埠中心，生意向來旺盛，今因人力缺乏，懇將全盤生意出賣，有批約，如倘有意者請來面談。

Yen Tong Cafe. 125 E. Pender St. Van. 4, B. C.

菓仔舖平賣

本店位於 2333 Columbia St. 一向生意甚旺，因缺乏人力，特廉價出讓，如合意者請電話 879-1371 洽商。

沙省飛館生意出賣

本飛館開設在沙省尾步隊埠，生意向來旺盛，埠情又好，年中獲利甚佳，鄰近皆知，現因人力缺乏，迫要忍痛割愛，願以廉價出讓，如意者，可商或面談，均由尊便。

Star Cafe, P. O. Box 441, Maple Creek, Sask.

◎哀謝

先胞兄泰來字顯明鄭公府君痛於一九六七年四月六日病終寓內積閏卒壽七十有九歲，經於同月十五日在暗士鳳殯儀館舉行喪禮，叨蒙崇義總會慈善部濠頭僑所料理，曾切復蒙宗親戚友親臨執紼並惠贈輓聯花圈素車送至墳場爲諒降情叨存均感謹此哀謝

胞弟鄭官池代先兄家人泣謝

惠賜芳名 恕不稱呼

崇義會帛金四百元花圈車

濠頭僑所花圈車 濠頭實業部花圈

同益公司 鄧炳賢 林定官 李炳兆母

炳兆 陳煒聯 時化花舖 梁錦桃

梁帝猶 周華 阮永亮 曾勝 繆成公

馬開源 陳北榕 鄭寶湘 鄭寶業

鄭培 鄭明 陳棠 趙勝 王權柏

張昆 鄭玉昆 鄭仲堯 仲謙 宗祺

宗廉 雷灼生 鄭金源 梁覃薇

蕭廷 鄭昌聯 鄭官強 今後 林維

陳大年 以上花圈素車

（聯儀） 鄭惠韶女士 杞幹 保信

每十元 鄭有生 衍新 昌聯 金源

杜庚 杜彬 黃少波 錫球順 殷奕南

李寬有 陳隆 雷灼生 陳煒聯 降明

鑑明 每五元 華森 惠林 卓江

每叁元 鄭建有 杜亮 銳文 帝標

宗祺 燦華 潤欽 今後 今陵 昌煒

銳輝 佐添 羅萬勝 黃幹 鄺在

雷家勳 郭才 雷根 蕭廷 梁箏

每式元 黃慶彬 五元

永泰燒臘公司

卡城

WING TAI CO.

116-2nd Ave. S. E.

Calgary, Alta.

電話：263-2996

新換手

本號燒臘名師燒製每日上市

火肉乂燒燒鴨燒鷄僑胞光顧無任歡迎

司理：陳華欣啓

沙市加寸生意投資良機

請與 WEBER BROS. AGENCIES 洽商。

低廉定銀，六間相文樓，十式，十七與十八組聯房。

家庭式經營什貨糖菓店，舖後有住宿房間，上華街角地段，地點好價值。

紅白什貨店，生意滔佳，位於埠中良好商業區。

玻璃屋生意，良機莫失，每年上利超壹萬五千元，業主因康健，須要出賣。

兩座大商業機宇，四間入息舖位，幷七組與九組，備有傢俬聯房在上層，定銀低廉。

Weber Bros. Agencies, 443-2nd Ave, No. 電話 244-8161, Saskatoon, Sask.

宜駕車送飯一名

有意者請到下址接洽

4288 MAIN ST.

沙省餐館貨倉樓業出賣

新建磚樓，飯廳及貨倉兼住實業出賣，商場獨市，唯一最合家庭式，樓上有房間，另有坐立廳，及沖涼房，上下各有本餐館位于亞省著市巴埠，現宜廚師數名，每週工作六天，工價優待，有意者到跑路街三百號請來電話接洽，車費由本飯館支付。

Phone 862-3559

Modern Restaurant, Jasper, Alta.

時代飯館啓

亞省餐館宜僱廚師

能講流利英語女收銀員壹名。女什工壹名。工資從優。有意者到跑路街三百號洽商。電話 865-3019

新住宅房出租

位于頃市威近城多利斯街。有靚房兩個出賃。電話 276-9439 洽商。

陳植之遷址啓事

敬啓者：茲爲利便男女僑胞問症起見，現遷來片打街東式百式十八號門牌（即廣興肉舖後座）壹樓七號房，特此通告

電話：六八三・六四一三

或電話：六八三・三七一四

點問頓民治黨達權社春節聯歡會鳴謝

【賀金】 潘樹深夫婦十五元 黃榮添十五元

馬春生夫婦十五元 黃榮添十五元

馬民權夫婦 李英念夫婦 馬廣業

朱德滋 黃啓根 馬億倫 黃江夏堂

每十元 陳卓鳴六元

朱沛國堂 中華會館 馬氏公所 國民黨

警世鐘 什貨會 協和教會 黃容芳

朱由星 馬昌管 馬河炎

馬宗超 馬昌管 馬河炎

黃啓光 梁 就 朱成鈞 馬玉政

宜創 李賢 馬本孔 鑿炳 李文業

馬文廸 馬才詠 關耀晃 伍福華

胡曜 黃啓餘 何能愛夫人 馬鏡河夫婦

余琳慶夫婦 馬詩榮夫婦 以上每五元

鑿崔隆 鑿深母親 馬寶鈿 謝瑞德

每叁元 馬華軒 馬炳樞全花壹座

【鄭費】 譚月明五十元 梁潤餘十六元

馬炳林 馮文高 林景生 馬炳輝

黃燕世 陳賢 每六元 朱琪章三元

馬植三 馬宗倘 黃 華 玉妙姆

李兆鵬 馬求新 鄭章錦 每式元

余仲維 屈伴權 馬成安 曾 江

馬禹宗 周元盛 馬爲保 朱德鈞

余普 周治 謝汝培 謝偉 馬頌俊

馬錦仕 馬昌基 馬昌枝 鄭繼强

鄭展儀 朱炳光 黃國寧 吳華燦

麥樹榮 黃官傳 馬德才 以上每一元

日昇公司聘請女僱員

公代東

本黨社謹訂四月卅日下午一時舉行第十五週年喬遷紀念慶典並設茶會同日下午六時設宴於本黨禮堂及銀龍酒家屆時統請

民治黨駐加總支分部

達權總社支社暨洪門各級機構及叔父昆仲

嬸姆姊妹駕臨指示禮儀曷勝榮幸

卡城民治黨

達權社同人敬約

Chinese Freemasons, 116 3rd Ave, E. Calgary, Alta

西人雜貨店生意出賣

生意良好，因人力缺乏，願割價出讓，如有僑胞欲營斯業者，請來信或面談。

M & Y Food, 9672-99 St, Edmonton, Alta

Phone 422-4415

西人什貨店出售

位於繁榮街，生意很佳，每年生意約廿萬元，因店主年老退休，急於出售，欲營斯業者，請函 C. S. Gee 2815 Granville St. 或電話 738-7139 洽商。

P. & O. Lines, (N. A.) Inc.

409 Granville St.,

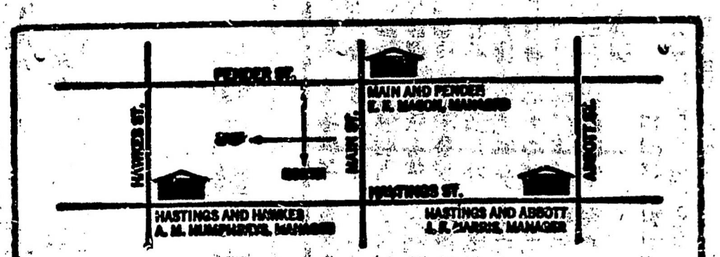
Vancouver, B. C.

鐵行輪船公司

柯蘭士輪船二萬八千噸，六月廿三日由雲埠啓行，經過大埠 羅省 檀香山日本，七月十七日到香港。

船票由四百零四元起美金

僑胞欲定位者可向華埠旅行社詢問



如君要需等君加

務服之心小及利便予給

加拿大帝國商業銀行在華埠商業區內設三分行，以協助君等，此三分行設在片打街夾福街，華市定夾福街，華市定夾亞歷街，華市定夾亞歷街，請與各分行經理商談，彼將樂意與君等討論任何款項問題，彼能協助君等滙款往香港，開設儲蓄及商業存款，租賃保險箱及借款。

如君等有任何需要銀行之處，請與最近之分行經理接洽。

加拿大帝國商業銀行

CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE

加拿大資路銀行

The Royal Bank of Canada

Main & Hastings, Vancouver B.C.

Douglas & Pandora, Victoria B.C.

本行特設華務部，專爲僑胞辦理壹切關于銀業事務

凡一切重要文件如股票，公債，房契，人壽保險，遺囑等及貴重首飾，不宜存在家中，以免火燒或盜窃之損失，如保護此類貴重物件，本行備有保險箱保存，每年僅收租金五元。

最近加赤在港找換！ 五元三毛七仙

最近美赤在港找換！ 五元七毛八仙

每百換加幣壹十九元零五仙

華務部司理：馬錦華啓

中國銀行

香港分行

（總管理處設在北京）

經營一切銀行業務

本行設有華僑服務部

辦理華僑匯款 華僑存款 華僑服務

本行代理中國保險公司一切保險業務

地址：香港德輔道中2A號

BANK OF CHINA

2A Des Voeux Road C.

HONG KONG